

## Präfix-Gruppe me-

Präfixe me-, mem-, men-, meng-, menge-, meny-, auch in Kombination mit Suffix -i oder -kan

Erläuterungen:

Beispiel	Bedeutung
meng-ada-kan	Präfix (oder: Vorsilbe) meng
meng-ada-kan	Wurzel(-wort) ada
meng-ada-kan	Suffix (oder: Nachsilbe) kan
durchführen, machen	Bedeutung von mengadakan
{anwesend sein, ...}	Bedeutung von ada
{-}	Die Wurzel kann nicht ohne Affix(e) verwendet werden.
me-a → meng-a	vor a wird me- zu meng-
me-p → me-m	Nach me- wird p zu m

Wort mit Präfix (und Suffix)	Bedeutung des Wortes {Bedeutung des Wurzelwortes}
A	me-a → meng-a
meng-ada-kan	durchführen, machen {anwesend sein, es gibt, haben}
meng-adil-i	(ab)urteilen, Recht sprechen {gerecht}
meng-air-i	bewässern {Wasser}
meng-ajak	auffordern, einladen (zu tun) {-}
meng-ajar	lehren, unterrichten {(lernen)}
meng-akhir-i	beenden {Ende}
meng-akibat-kan	bewirken, herbeiführen {Folge, Konsequenz}
meng-ambil	(weg)nehmen, (ab)holen (Sache) {-}
meng-anggap	halten für, ansehen als {-}
meng-antar(-kan)	begleiten, wegbringen {(begleiten)}
meng-anugerah-i	jmdn. auszeichnen {Gunst, Gnade}
meng-anugerah-kan	verleihen (einen Preis o.ä.) {Gunst, Gnade}
meng-apa	warum, weshalb {was, welche(r, s)}
meng-arah-kan	richten auf, streben nach {Richtung}
meng-atur	ordnen, regeln, aufräumen {(ordnen, anordnen)}

B	me-b → mem-b
mem-baca	lesen {-}
mem-baca-i	sorgfältig lesen {-}
mem-baca-kan	vorlesen {-}
mem-bagi	teilen, dividieren {-}
mem-balas	erwidern, beantworten {-}
mem-banding(-kan)	vergleichen {-}
mem-bantu	helfen, unterstützen {-}
mem-baru-i	erneuern, modernisieren {neu}
mem-basah-i	nass machen, befeuchten {nass, feucht}
mem-basah-kan	nass machen, befeuchten {nass, feucht}
mem-bawa	tragen, bei sich haben, bringen {-}
mem-bayar	bezahlen {-}
mem-bébas-kan	befreien {frei}
mem-béda-kan	unterscheiden {Unterschied}
mem-beli	kaufen {(kaufen)}
mem-beli-kan	(für jmdn. etwas) kaufen {(kaufen)}
mem-benci	hassen {Hass}
mem-berani-kan diri	sich erlauben (zu tun) {mutig, tapfer}
mem-beri(-kan)	geben {-}
mem-bersih-kan	säubern, putzen {sauber, rein}
mem-besar	groß werden, anwachsen {groß}
mem-besar-kan	groß machen, aufziehen (Kind) {groß}
mem-betul-kan	verbessern, reparieren {richtig, in Ordnung, wahr, wirklich}
mem-biar-kan	gewähren lassen, zulassen dass {lass(t) (Aufforderung)}
mem-bicara-kan	besprechen, diskutieren {(sprechen)}
mem-bina	aufbauen, errichten {(Gebäude)}
mem-boléh-kan	erlauben, gestatten {dürfen}
mem-bom	bombardieren {Bombe}
mem-bom-i	intensiv/wiederholt bombardieren {Bombe}
mem-bosan-kan	langweilen, langweilig {gelangweilt, langweilig}

mem-buang	wegwerfen {(werfen)}	men-dalam	eingehend, tiefschürfend, fundiert {in, innen, tief}
mem-buat	anfertigen, machen, durchführen {-}	men-dalam-kan	tief(er) machen {in, innen, tief}
mem-buka	öffnen {offen, geöffnet}	men-dapat(-kan)	bekommen, erhalten {können, möglich sein}
mem-buku-kan	in Buchform bringen {Buch}	men-darat	an Land gehen, landen {Land, Festland}
mem-bulu-i	rupfen (Huhn), ausreissen (Haar) {Feder, Haar, Borsten}	men-dasar	von grundsätzlicher Bedeutung {Basis, Grundlage, Fundament}
mem-bunuh	töten {(töten)}	men-datang-i	(jmdn.) besuchen, kommen zu {(an)kommen}
mem-butuh-kan	brauchen, benötigen {(Bedürfnis, Notwendigkeit)}	men-datang-kan	kommen lassen, importieren {(an)kommen}
<b>C</b>	me-c → men-c	men-dekat (ke)	näher kommen, sich nähern {nahe (bei)}
men-cambuk	peitschen {Peitsche}	men-dekat-i	sich (jmdm., etwas) nähern {nahe (bei)}
men-cambuk-i	auspeitschen {Peitsche}	men-dekat-kan	näher heranbringen {nahe (bei)}
men-cari	suchen {(suchen)}	men-dengar	hören {(hören)}
men-cari-kan	(für jmdn.) suchen {(suchen)}	men-dengar-kan	zuhören, sich anhören {(hören)}
men-cat	anstreichen, bemalen {Farbe (Anstreicher-)}	men-diam-i	wohnen {-}
men-cét	anstreichen, bemalen {Farbe (Anstreicher-)}	men-dingin-kan	kühlen {kalt, kühl}
men-catat	vermerken, notieren {(aufschreiben, notieren)}	men-duduk-i	bewohnen, besetzen {sitzen, sich setzen}
men-cerdas-kan	ausbilden, entwickeln {gebildet, klug, entwickelt}	<b>E</b>	me-e → meng-e
men-cerita-kan	erzählen, berichten {Geschichte, Erzählung}	meng-erti	verstehen {-}
men-cétak	drucken {(Gussform)}	<b>G</b>	me-g → meng-g
men-cinta-i	lieben {Liebe}	meng-gabung-kan diri	sich anschliessen, zusammenschliessen {(Bündel, Garbe)}
men-cipta(-kan)	zustandebringen, (er)schaffen, erfinden {Schaffenskraft, Kreativität}	meng-gambar	malen {Bild, Zeichnung}
men-cium	küssen, riechen {Kuss}	meng-gambar-i	bemalen {Bild, Zeichnung}
men-cium-i	herzen und küssen, riechen an, beschnüffeln {Kuss}	meng-ganggu	stören {(stören)}
men-coba	versuchen {(versuche, lasst mal sehen)}	meng-ganti(-kan)	auswechseln, ersetzen, erneuern {(Ersatz)}
men-copét	stehlen {Taschendieb}	meng-gantung	hängen, aufhängen {(hängen)}
men-cuci	waschen {(waschen)}	meng-gantung-kan	aufhängen {(hängen)}
men-cukur	(jmdn.) rasieren {(Rasierer)}	meng-garam-i	salzen {Salz}
<b>D</b>	me-d → men-d	meng-gemar-i	Freude haben, genießen {(mögen)}
men-dadak	plötzlich, unerwartet {-}	meng-gemar-kan	zufrieden stellen, Freude bereiten {(mögen)}
men-daftar-kan	registrieren, einschreiben {Liste, Verzeichnis}	meng-gigit	beißen {(beißen)}
		meng-goréng	braten {(gebraten)}

<b>H</b>	me-h → meng-h	men-jajah(-i)	kolonisieren {-}
meng-habis-kan	aufbrauchen, fertig stellen {aufgebraucht, leer, "alle", zu Ende}	men-jalan-kan	in Gang bringen, durchführen {Weg, Straße, Ablauf, Verlauf}
meng-hadap(-i)	gerichtet auf, gegenüber {(gegenüber)}	men-jauh (dari)	sich entfernen (von) {weit, fern}
meng-hafal(-kan)	auswendig lernen {auswendig können/lernen}	men-jauh-i	sich fernhalten von, meiden {weit, fern}
meng-harap-kan	erhoffen, erwarten {-}	men-jauh-kan	entfernen, weit weg tun {weit, fern}
meng-harga-i	achten, schätzen, respektieren {Preis, Wert}	men-jawab	antworten {-}
meng-hasil-kan	hervorbringen, produzieren, gelingen lassen {Ergebnis, Erfolg}	men-jelang	vor, gegen (zeitlich) {-}
meng-héboh-kan	in Aufregung versetzen {Aufregung, Tumult}	men-jemput	abholen {-}
meng-hendak-i	wollen, wünschen {wollen, wünschen}	men-jéngkél-kan	verärgern, erzürnen, ärgerlich {böse, ärgerlich}
meng-henti-kan	zum Stehen bringen, stoppen {-}	men-jernih-kan	erklären, erhellen, bereinigen {sauber, rein, klar}
meng-hidup-kan	anlassen (Motor), anmachen (Feuer), einschalten (Licht) {Leben, leben}	men-jual	verkaufen {-}
meng-hilang	verlorengehen {verschwunden, verlorengegangen}	<b>K</b>	me-k → men-g
meng-hilang-kan	zum Verschwinden bringen, ausmerzen {verschwunden, verlorengegangen}	men-gandung	enthalten, in sich schließen {kandung: Gebärmutter}
meng-himbau	aufrufen {-}	men-garang	verfassen, komponieren {karang:-}
meng-hitung	zählen, (be)rechnen {-}	men-gata-kan	sagen, erwähnen {kata: Wort}
meng-hormat	(ver)ehren, respektieren {Ehre}	men-gawin-kan	(jmdn.) verheiraten {kawin: heiraten}
<b>I</b>	me-i → meng-i	men-gemudi	steuern, lenken (Fahrzeuge) {kemudi: Steuer, Ruder}
meng-ikut-i	folgen, mitwirken, teilnehmen an {mitgehen, mitmachen, sich anschließen}	men-gena-i	hinsichtlich, betreffs {kena: berührt, getroffen, betroffen von}
meng-inap	übernachten {-}	men-gendara-i	fahren, lenken (Fahrzeuge) {kendara:-}
meng-ingat	denken an, berücksichtigen {denken (akan:an)}	men-gepala-i	(einem Amt) vorstehen {kepala: Kopf}
meng-ingin-i	verlangen nach, sich sehnen nach {wollen, wünschen}	men-gering	trocken werden, austrocknen {kering: trocken}
meng-isi	ausfüllen {Inhalt}	men-gerja-kan	bearbeiten, verrichten, ausführen {kerja: Arbeit}
<b>J</b>	me-j → men-j	men-getik	(auf einer Tastatur) tippen {ketik: Geräusch "tick", "klick"}
men-jadi	werden (zu), (etwas) sein {stattfinden, es klappt}	men-gira	meinen, denken, schätzen {kira: Meinung, Vermutung, Einschätzung}
men-jadi-kan	machen zu, verursachen {stattfinden, es klappt}	men-girim	schicken, senden {kirim:-}
men-jahit	nähen {nähen}	men-gonsultasi-kan	um Rat fragen {konsultasi: Konsultation}
		men-gotor-i	beschmutzen {kotor: schmutzig}

men-gotor-kan	beschmutzen {kotor: schmutzig}	me-lihat-kan	(vor)zeigen, vorführen {sehen}
men-guasa-i	beherrschen {kuasa: Macht}	me-luas	sich ausbreiten {weit, geräumig}
men-gulit-i	(ab)schälen, häuten {kulit: Haut, Schale}	me-lunas-i	bezahlen, begleichen {bezahlt, beglichen}
men-gumpul-kan	sammeln, zusammenbringen {kumpul:-}	me-lunas-kan	bezahlen, begleichen {bezahlt, beglichen}
men-guning	gelb werden, vergilben {kuning: gelb}	me-lupa-kan	vergessen {vergessen}
men-guning-kan	gelb färben, gelb machen {kuning: gelb}	M	
men-gunjung-i	besuchen {kunjung:-}	me-mahal-kan	verteuern, Preis anheben {teuer}
L		me-makan	verbrauchen, konsumieren {essen}
me-labuh	Anker werfen {runter hängen, hinten dran hängen}	me-maksud-kan	beabsichtigen, meinen {Ziel, Absicht}
me-lain-kan	sondern, hingegen, aber {anders, andere(s, r)}	me-mandi-kan	(jmdn.) baden {baden}
me-laksana-kan	durchführen, ausführen {-}	me-manfaat-kan	(etwas) nutzen, sich zu Nutze machen {Nutzen}
me-laku-kan	durchführen, ausführen {-}	me-marah-i	(jmdm.) zürnen, böse sein {wütend, zornig, böse}
me-lalu-i	via, über, durch, anhand, mit Hilfe von, fahren/gehen durch {vorbei, vergangen, und, weiterhin}	me-marah-kan	(jmdn.) verärgern
me-lamar	beantragen, einen Heiratsantrag machen {-}	me-masak	kochen {reif, gekocht, gar}
me-lampau-i	vorbeigehen (an), überschreiten (räumlich, zeitlich) {vorbei}	me-masuk-i	eintreten in, betreten {eintreten, hereinkommen}
me-lampir-kan	als Anlage beifügen {Anhang}	me-masuk-kan	hineintragen, -bringen {eintreten, hereinkommen}
me-lapor (ke/kepada)	sich (an)melden bei, (jmdm.) Bericht erstatten {Bericht}	me-mati-kan	ausmachen (Licht), abstellen (Motor) {tot, sterben}
me-larang	verbieten {-}	me-menang-kan	(etwas) gewinnen {gewinnen}
me-latih	üben {gewohnt, Gewohnheit}	me-mérah	rot werden, erröten {rot}
me-laut	zur See fahren {Meer, die See}	me-minta-i	(jmdn.) bitten um
me-lawan	widerstehen, sich widersetzen {Gegner(in)}	me-minyak-i	ölen, fetten, schmieren {Öl}
me-layan-i	bedienen, bewirten {-}	me-mudah-kan	erleichtern {einfach, leicht}
me-lémpar	werfen, (fort)schleudern {werfen}	me-mula-i	anfangen, beginnen {Anfang}
me-lémpar-i	bewerfen {werfen}	me-mulia-kan	ehren, hochachten, wertschätzen {edel, erhaben}
me-lepas-kan diri	entkommen, entfliehen {frei, lose}	me-mungkin-kan	ermöglichen {möglich, vielleicht}
me-letak-kan	(nieder-)legen, stellen {Lage}	me-musuh-i	anfeinden {Feind(in)}
me-léwat-i	passieren, vorbeigehen/-fahren {vorbei, nach (Uhrzeit)}	N	
me-lihat	sehen {sehen}	me-naik-i	fahren mit/in {fahren mit/in}
		me-naik-kan	anheben, erhöhen {fahren mit/in}
		me-nama-i	(be)nennen, einen Namen geben {Name}
		me-nama-kan	(be)nennen, einen Namen geben {Name}

me-namat-kan	siehe tamat	mem-pengaruh-i	beeinflussen {Einfluß} Ausnahme: mem-p statt me-m
me-nanti	warten {später, nachher}	me-menuh-i	erfüllen {penuh: voll}
me-nasihat-i	(jmdm.) raten, Rat erteilen {Rat, Ermahnung}	mem-percaya-i	(jmdm.) glauben, vertrauen {glauben (kepada:an)} Ausnahme: mem-p statt me-m
me-nganga-kan	den Mund weit öffnen {gaffen}	me-meriksa	kontrollieren, untersuchen {periksa: Untersuchung}
me-ngéong	miauen {miauen}	me-merlu-kan	benötigen, brauchen {perlu: nötig (sein, haben), notwendig}
me-nilai	bewerten, zensieren {Wert}	me-merut-i	ausnehmen, ausweiden (Geflügel) {perut: Bauch}
me-nomor-i	nummerieren {Nummer, Zahl}	me-mikir-kan	bedenken, überdenken {pikir: Meinung, Gedanke}
me-nyanyi	singen {-}	me-milih	auswählen, aussuchen {pilih: -}
me-nyanyi-kan	(etwas) singen {-}	me-mimpin	führen, leiten, lenken {pimpin: -}
<b>O</b>	me-o → meng-o	me-minjam	(sich etwas) leihen, entleihen {pinjam: -}
meng-obat-i	medizinisch versorgen {Heilmittel, Medizin}	me-minjam-i	(jmdm.) leihen {pinjam: -}
meng-obat-kan	als Medizin gebrauchen, verabreichen {Heilmittel, Medizin}	me-minjam-kan	(etwas) verleihen, ausleihen {pinjam: -}
<b>P</b>	me-p → me-m	me-motong	(ab)schneiden {potong: Teil, Stück}
me-mada-i	befriedigen(d), ausreichen(d) {pada: genug, ausreichend}	me-motrét	fotografieren {potrét: Fotografie}
me-makai	gebrauchen, anziehen (Kleidung) {pakai: -}	me-muas-kan	zufriedenstellen, befriedigend, ausreichend {puas: zufrieden}
me-maksa	zwingen {paksa: Gewalt, Notwendigkeit}	me-mukul	schlagen {pukul: Schlag}
me-maksa-kan	erzwingen, aufzwingen {paksa: Gewalt, Notwendigkeit}	me-mukul-i	wiederholt schlagen, draufhauen {pukul: Schlag}
me-malsu-kan	fälschen {palsu: falsch}	me-mulang-kan	nach Hause schicken {pulang: nach Hause gehen/kommen}
me-manas-i	erwärmen, erhitzen {panas: warm, heiß}	mem-punya-i	haben, besitzen {haben, Besitz}
me-manas-kan	erwärmen, erhitzen {panas: warm, heiß}	me-mutus-kan	abschneiden, abbrechen, entscheiden {putus: gebrochen, abgehackt}
me-mandang	betrachten, ansehen als {pandang: Blick}	<b>R</b>	
me-mandang-i	sehen nach/auf, schauen nach/auf, genau betrachten {pandang: Blick}	me-raba	(be)fühlen, fummeln {-}
me-manggil	rufen {panggil: -}	me-rasa(-kan)	fühlen, empfinden {Gefühl, Erfahrung, Meinung}
me-manjang-kan	lang machen, verlängern {panjang: lang, Länge}	me-rawat(-i)	pflegen, instandhalten {-}
me-masang iklan	eine Anzeige aufgeben {pasang: -}	me-réalisasi-kan	verwirklichen {Verwirklichung}
me-matah-kan	(zer)brechen {patah: abgebrochen, zerbrochen}	me-rencana-kan	planen {Plan}
me-mecah-kan	(zer)brechen {pecah: zerbrochen, geborsten}	me-répot-kan	(jmdm.) Umstände machen, zur Last fallen {geschäftig sein}
me-meluk	umarmen {peluk: Umarmung}	me-risau-kan	beunruhigt {unruhig, bekümmert}

me-rumput-i	jäten {Gras}	men-yopir-i	steuern, lenken {sopir: Chauffeur}
me-rupe-kan	sein, bedeuten, darstellen {Form, Gestalt}	men-yuka-i	sich erfreuen an, gern haben, lieben {suka: mögen, gern haben/ tun}
me-rusak(-kan)	zerstören, beschädigen {zerbrochen, zerstört, kaputt }	men-yuruh	anordnen, beauftragen, bitten (zu tun) {suruh: -}
<b>S</b>	me-s → men-y	<b>T</b>	me-t → me-n
men-yakit-i	kränken, verletzen {sakit: krank}	menge-tahu-i	wissen, kennen {kennen, wissen} Ausnahme: menge-t statt me-n
man-yakit-kan	krank machen {sakit: krank}	me-nakut-i	fürchten, sich fürchten vor {takut (akan): sich fürchten (vor)}
men-yapu	fegen, kehren {sapu: Besen}	me-nakut-kan	(jmdn.) ängstigen, Furcht einjagen {takut (akan): sich fürchten (vor)}
men-yaran-kan	vorschlagen, suggerieren {saran: Vorschlag}	me-namat-kan	beenden (Schule, Studium) {tamat: (zu) Ende, (Ausbildung) abgeschlossen}
men-yebut	erwähnen, nennen {sebut: -}	me-nanam	pflanzen, anbauen {tanam: }
men-yedia-kan	bereitstellen, herrichten {sedia: bereit, fertig, vorrätig}	me-nanam-i	(ein Feld) bepflanzen {tanam: }
men-yedih-kan	traurig machen, betrüben, betrüblich, traurig {traurig, betrübt}	me-nanam-kan	pflanzen, propagieren (Ideen) {tanam: }
men-yéhat-kan	sanieren {séhat: gesund}	me-nambah-i	hinzufügen zu, nachfüllen {tambah: hinzufügen}
men-yelamat-kan	retten, sicherstellen {selamat: Glück, Heil}	me-nanda-i	markieren, kennzeichnen {tanda: Merkmal, Kennzeichen}
men-yelesai-kan	beenden, fertigmachen, abschließen {selesai: zu Ende, fertig}	me-nandatangani	unterschreiben, unterzeichnen {tanda tangan: Unterschrift}
men-yelimut-i	bedecken, verhüllen, bemänteln {selimut: (Bett-)Decke}	me-nangis	weinen {tangis: Weinen}
men-yenang-i	Vergnügen finden an. Freude haben an, genießen {senang: zufrieden, froh}	me-nangkap(-i)	ergreifen, festnehmen {tangkap: -}
men-yenang-kan	erfreuen, erfreulich, angenehm, amüsant {senang: zufrieden, froh}	me-nanya-i	(jmdn.) befragen, ausfragen {tanya: Frage}
men-yépak	treten, schießen (Fußball) {sépak: Fußtritt}	me-nanya-kan	fragen (nach), erfragen {tanya: Frage}
men-yépak-i	wiederholt treten {sépak: Fußtritt}	me-nari	tanzen {tari: Tanz}
men-yerah-kan	übergeben, abgeben {serah: -}	me-narik	interessant, anziehend {tarik: ziehen}
men-yesuai-kan diri	sich anpassen {sesuai (dengan): in Übereinstimmung mit}	me-natar	ausbilden {tatar: -}
men-yet(e)rika	bügeln {set(e)rika: Bügeleisen}	me-nawar	bieten, feilschen {tawar: feilschen}
men-yéwa	mieten {séwa: Miete}	me-nawar-i	(jmdm.) ein Angebot machen {tawar: feilschen}
nen-yéwa-kan	vermieten {séwa: Miete}	me-nawar-kan	(zum Kauf) anbieten {tawar: feilschen}
men-yiap-kan	vorbereiten {siap: bereit, fertig}	me-nebang	(Bäume) fällen, abholzen {tebang: -}
men-yila-kan	einladen zu {sila: -}		
men-yisik(-i)	abschuppen {sisik: Schuppe}		
men-yisir	(jmdn.) kämmen {sisir: Kamm}		
men-yobék-kan	zerreißen {sobék: zerrissen, zerfetzt}		

me-neliti	untersuchen, erforschen {teliti: fundiert, tiefschürfend}	me-numpang-i	reiten auf, (mit)fahren in, sitzen in {tumpang: verbinden???
me-nélpon	telefonieren {télpon: Telefon}	me-nunggu	warten auf {tunggu: warten}
me-neman-i	begleiten {teman: Freund}	me-nunjang	unterstützen {tunjang: -}
me-nempat-kan	setzen, stellen, legen {tempat: Ort, Platz}	me-nunjuk kepada	unter Bezugnahme auf {tunjuk: Zeigefinger, zeigen}
me-nemu-kan	finden {temu: zusammenkommen}	me-nunjuk-kan	hinweisen, anzeigen {tunjuk: Zeigefinger, zeigen}
me-nentu-kan	entscheiden(d) {tentu: gewiß, sicher}	me-nurun	heruntergehen, sinken, abnehmen {turun: heruntergehen, absteigen (Fahrrad, Pferd), aussteigen (Zug)}
me-nepat-kan	anpassen, ausrichten, stellen (Uhr) {tepat: genau, exakt, Punkt ... Uhr}	me-nurun-kan	herunterheben/-nehmen, absetzen (Last) {turun: heruntergehen, absteigen (Fahrrad, Pferd), aussteigen (Zug)}
me-nerang-i	beleuchten, bescheinen {terang: klar, deutlich}	me-nurut	zufolge, gemäß {turut: mitmachen}
me-nerang-kan	erklären {terang: klar, deutlich}	me-nutup	schließen {tutup: geschlossen, zu (Geschäft)}
me-nerbang(-kan)	fliegen mit (Flugzeug, Fluggesellschaft) {terbang: fliegen}	U	me-u → meng-u
me-nerbit-kan	herausgeben, veröffentlichen {terbit: aufgehen, herauskommen}	meng-ucap-kan	aussprechen (Dank) {-}
me-nerima	empfangen, erhalten {terima: empfangen}	meng-uji	prüfen {Versuch, Test}
me-nerus-kan	fortsetzen {terus: direkt, gerade- wegs, durch(fahren), weiterhin}	meng-umum-kan	bekanntgeben, öffentlich mitteilen {Allgemeinheit, allgemein}
me-nidur-kan	zu Bett bringen {tidur: schlafen}	meng-undang	einladen, laden (vor Gericht) {-}
me-nimbang	wiegen, abwägen, erwägen {timbang: wiegen}	meng-undur-kan diri	sich zurückziehen, zurücktreten, ausscheiden {zurückgehen}
me-ninggal (dunia)	sterben, die Welt verlassen {tinggal: (zurück)bleiben, wohnen}	meng-urus	regeln, organisieren {-}
me-ninggal-kan	zurücklassen, verlassen {tinggal: (zurück)bleiben, wohnen}	meng-usaha-kan	unternehmen, durchführen {Anstrengung}
me-ningkat-kan	erhöhen, anheben {tingkat: Stufe, Ebene}	W	
me-nolong	helfen {tolong: Hilfe}	me-wakil-i	(jmdn.) vertreten (ein Land) reprä- sentieren {Stellvertreter(in)}
(me-)nonton	zuschauen, anschauen (Film, Schauspiel), eine Vorstellung besu- chen {tonton: -}	me-wawancara-i	interviewen, befragen {Interview}
me-nugas-kan	beauftragen {tugas: Pflicht, Aufgabe}	Y	
me-nuju ke	(bis) nach, in Richtung von {tuju:-}	me-yakin-i	überzeugen {überzeugt, gewiß}
menye-tuju-i	(etwas) gutheißen, einverstanden sein mit {tuju: -} Ausnahme: menye-t statt me-n		
me-nukar	tauschen, wechseln, aushandeln {tukar: tauschen}		
me-nulis	schreiben {tulisi: schreiben}		

## Suffix -an, auch in Kombination mit Präfix ke-

		ke-dingin-an	frieren {kalt, kühl}
A		ke-duduk-an	Position, Stellung {sitzen, sich setzen}
ke-ada-an	Zustand, Situation {anwesend sein, es gibt, haben}	ke-duta-an besar	Botschaft (Gesandt-er, -in)
ke-adil-an	Gerechtigkeit {gerecht}	G	
ke-tidakadil-an	Ungerechtigkeit {ungerecht}	gambar-an	Bild, Zeichnung, Beschreibung {Bild, Zeichnung}
ke-aman-an	Sicherheit, Ruhe und Ordnung {sicher, geschützt}	ganggu-an	Störung {-}
ke-berangkat-an	Abfahrt, Abreise {abfahren, aufbrechen}	ke-giat-an	Aktivität, Eifer {-}
atur-an	Ordnung, Regel(ung) {-}	H	
B		ke-habis-an	nichts mehr besitzen, es gibt nichts mehr, ausverkauft {aufgebraucht, leer, "alle", fertig, zu Ende}
bacaa-an	Lektüre, Lesestoff {-}	ke-berhasil-an	Erfolg, Ertrag, Ergebnis {ergeben, einbringen, erreichen}
bagi-an	Teil, Abteilung {-}	ke-haus-an	von Durst überwältigt {Durst, durstig}
ke-bangsa-an	Nation, Nationalität {Volk, Nation, Rasse}	ke-hidup-an	Leben {Leben, leben}
ke-banjir-an	überschwemmt werden {Überschwemmung}	ke-hilang-an	verlieren {verschwunden, verloren- gegangen}
ke-bersih-an	Sauberkeit, Reinlichkeit {sauber, reinlich}	ke-hormat-an	Ehre, Achtung {Ehre}
ke-betul-an	zufällig {richtig, in Ordnung, wahr, wirklich}	hubungan-an	Verbindung {-}
ke-biasa-an	Gwohnheit {normal, üblich}	ke-hujan-an	vom Regen überrascht werden {Regen}
ke-budaya-an	Kultur, Bildung {kulturell, Kultur...}	ke-hutan-an	Forstwesen {Wald}
ke-butuh-an	Bedarf, Bedürfnis {-}	ke-indah-an	Schönheit {schön, prächtig}
C		ke-ingin-an	Wille, Wunsch {wollen, wünschen}
ke-camat-an	Kreisverwaltung {Kreisvorsteher}	J	
ke-cantik-an	Schönheit {hübsch, schön (Frauen)}	ke-jadi-an	Geschehen, Vorfall, Ereignis {stattfinden, es klappt}
ke-capai-an	erschöpft, matt, Erschöpfung, Schwäche {müde, erschöpft, schwach}	ke-jatuh-an	(von etwas Fallendem) getroffen werden {fallen}
catat-an	Notiz, Vermerk {-}	jawab-an	Antwort {-}
ke-celaka-an	Unfall {Unglück}	K	
ke-cepat-an	Schnelligkeit, Geschwindigkeit {schnell}	keluh-an	Klage, Seufzer {-}
ke-copét-an	bestohlen werden {-}	kenal-an	Bekannte(r) {kennen, wissen}
ke-curian	bestohlen werden {-}	kendara-an	Fahrzeug {-}
D		ke-kerabat-an	Verwandtschaft {Verwandte(r)}
ke-datang-an	Ankunft {ankommen}	kirim-an	Sendung {-}
ke-dengar-an	hörbar {hören}	kotor-an	Schmutz, Abfälle {schmutzig}

ke-kuat-an	Kraft, Stärke, Macht {kräftig, stark, mächtig}	ke-panas-an	vor Hitze fast umkommen {warm, heiss}
ke-kurang-an	Mangel leiden an, Mangel, Defizit {weniger, nicht ausreichend, vor}	pasar-an	Absatzmarkt {Markt}
L		ke-perlu-an	Bedürfnis, Notwendigkeit {nötig (sein, haben), notwendig}
ke-berlaku-an	Gültigkeit {gültig sein}	pimpin-an	Führung {-}
lamar-an	(Heirats-)Antrag, Bewerbung	pinjam-an	Anleihe, Darlehen
ke-terlambat-an	Verspätung {zu spät, verspätet}	pondok-an	Unterkunft {-}
lampir-an	Anlage, Anhang {-}	potong-an	Schnittmuster, Modell {-}
ke-lapar-an	Hunger, Hunger leiden, vom Hun- ger überwältigt {hungrig}	ke-présidén-an	Präsidentschaft, Residenz des P. {Präsident}
lapor-an	Bericht {-}	ke-pulau-an	Archipel {Insel}
larang-an	Verbot {-}	ke-pustaka-an	Literaturverzeichnis, Bibliographie, Schrifttum {Buch, alte Schrift(en)}
latih-an	Übung {-}	ke-putus-an	Entscheidung {gebrochen, abge- hackt, abgeschnitten}
laut-an	Ozen, Meer {Meer, die See}	(Q) R	
ke-lurah-an	Gemeinde {Gemeindevorsteher(in)}	ke-raja-an	Königreich {König, Fürst}
ke-seleruh-an	Gesamtheit, Ganzes {gann, alle}	ke-rajin-an	Fleiß, Gewerbe {fleißig}
M		ke-rakyat-an	Emokratie {Volk, Öffentlichkeit}
main-an	Spielzeug {spielen}	rantang-an	Mahlzeiten-Abonnement {Henkelmann, mehrstöckig}
ke-maju-an	Fortschritt, Entwicklung {vor- wärtsgehen, voranschreiten}	ke-résidén-an	Sitz des Residenten {Resident(in)}
ke-malam-an	von der Dunkelheit überrascht {Abend, Nacht}	S	
ke-manusia-an	Menschlichkeit, Humanität {Mensch, Menschheit}	ke-satu-an	Einheit {eine(r, s)}
ke-masuk-an sétan	vom Teufel besessen {eintreten, hereinkommen}	ke-sebelas-an	(Fußball-)Elf
ke-masyarakat- an	Sozial..., Gesellschafts... {Gesellschaft}	ke-sedia-an	Bereitschaft, Bereitwilligkeit {bereit, fertig, vorrätig, vorhanden}
ke-mati-an	jmdn. durch den Tod verlieren {tot, sterben}	ke-séhat-an	Gesundheit {gesund}
ke-mau-an	Wille, Wunsch {wollen, mögen, wünschen}	ke-sempat-an	Gelegenheit, Chance {die Gelegen- heit/Chance/Zeit sein für/um zu}
ke-merdéka-an	Freiheit, Unabhängigkeit {frei, unabhängig}	ke-seni-an	Kunst {Kunst}
N		ke-sepi-an	allein, verlassen {still, einsam}
nyanyi-an	Gesang {-}	ke-simpul-an	Schlußfolgerung {Knoten, Schlinge}
ke-nyata-an	Wirklichkeit {deutlich, klar}	ke-suku-an	Stammestum {Klan, Sippe, Stamm}
(O) P		ke-sulit-an	Schwierigkeit, Problem {schwierig, schwer (zu machen)}
ke-pahlawan-an	Heldentum {Held}	T	
ke-palsu-an	Falschheit, Betrug {falsch}	tari-an	Tanz {-}
		Tawar-an	Angebot {-}

ke-terang-an	Information, Auskunft, Erklärung {klar, deutlich}
ke-tidur-an	vom Schlaf übermannt werden, ein- nicken {schlafen}
timbang-an	Waage, Gewogenes, Bewertung, inschätzung {-}
ke-tinggal-an	(aus Versehen) zurückbleiben, zu- rückgelassen werden, verpassen (Bus) {(zurück)bleiben, übrigblei- ben, wohnen}
ke-tuhan-an	Göttlichkeit, göttlich, Gottes... {Gott}
tuju-an	Ziel {-}
U	
ke-uang-an	Finanzwesen {Geld}
urus-an	Angelegenheit, Erledigung {-}
(V) W	
ke-wedana-an	Distrikt {Distriktvorsteher(in)}
ke-pariwisata-an	Touristik {Tourismus}
(X Y Z)	

**Präfix ber- (bel-, be-), auch in Kombination mit Suffix -an**

A		ber-hati-hati	vorsichtig sein {Leber, Herz, Gemüt}
bel-ajar	lernen {-} Ausnahme: bel- statt ber-	ber-henti	(an)halten, stehenbleiben {-}
ber-akibat	zur Folge haben {Folge}	ber-hubungan-an (dengan)	im Zusammenhang, in Verbindung (mit) {-}
ber-anak	gebären, Kinder haben {Kind}	I	
ber-angkat	abfahren, aufbrechen {hochheben}	ber-ikut	folgend, im Folgenden {mitgehen, sich anschliessen, mitmachen}
ber-asal dari	stammen aus, sich herleiten von {Herkunft, Ursprungsort}	ber-istirahat	ausruhen, pausieren {Ruhe, Pause, Erholung}
B		J	
ber-bagai	allerlei, verschiedene {Weise, Art, gleich, wie, ebenso}	ber-jalan	gehen
ber-bahasa	sprechen (eine Sprache) {Sprache}	ber-jalan kaki	zu Fuß gehen
ber-béda (den- gan)	sich unterscheiden (von) {Unterschied}	ber-janji (kepa- da)	(jmdm.) versprechen, eine Abma- chung treffen (mit) {Versprechen, Abmachung}
ber-belanja	Einkäufe machen {Ausgabe, Etat}	ber-jauh-an	weit voneinander entfernt {weit, fern, entfernt}
ber-keberatan	sich schwer tun, nicht einverstan- den sein {berat: schwer, schwierig}	ber-juang (un- tuk)	kämpfen (um, für) {-}
ber-bicara	sprechen {sprechen}	ber-judul	betitelt, mit dem Titel {Titel, Überschrift}
ber-buat	tun, handeln {-}	K	
C		ber-kali-kali	wiederholt {-}
ber-cakap	sich unterhalten {schön}	ber-kasih-ka- sihan	einander lieben {Liebe, Zuneigung}
ber-cerita	erzählen, berichten (über) {Geschichte}	ber-kata	sprechen, sagen {Wort}
ber-ceritera	erzählen, berichten (über) {Geschichte}	ber-keliar-an	(ziellos) herumlaufen {-}
ber-cium-an	sich küssen {Kuss}	ber-kembang	blühen, sich entwickeln {Blume}
ber-cium-cium- an	sich innig küssen {Kuss}	ber-kena-an (dengan)	im Zusammenhang (mit) {berührt, getroffen, betroffen von}
ber-cukur	sich rasieren {Rasierer}	ber-kenan di dalam hati (akan)	einverstanden sein (mit) {-}
D		ber-kendara	fahren {-}
ber-dagang (den- gan)	Handel treiben (mit) {Handel}	be-kerja	arbeiten, tun {Arbeit}
ber-dekat-an	einander nahe sein {nah}	ber-kerumum	zusammenstößen, wimmeln {-}
ber-diam	schweigen {ruhig, still, schweigsam}	ber-kumpul	zusammenkommen, sich treffen, sich zusammentun {-}
ber-diam	wohnen, sich aufhalten {-}	ber-kunjung (ke- pada/ke)	besuchen, einen Besuch abstat- ten {-}
(E F G) H		L	
ber-harap	hoffen {-}	ber-ladang	Trockenfeldbau betreiben {Trockenfeld, Acker}
ber-hasil	ergeben, einbringen (Produktion), Erfolg haben, erreichen {Ergebnis, Erfolg}		

ber-laku	gültig sein {-}	ber-tanggung jawab (atas)	verantwortlich sein (für) {tanggung jawab: Verantwortung}
ber-lari-lari	(langsam) herumlaufen, sich einlaufen {-}	ber-tani	Ackerbau betreiben {-}
<b>M</b>		ber-tanya (tentang)	fragen, sich erkundigen (nach) {-}
ber-main	spielen {spielen}	ber-tanya-tanya	wiederholt fragen
ber-minat	Interesse zeigen für {Interesse, Aufmerksamkeit}	ber-tanya-tanya dalam hati	sich wiederholt fragen
ber-mohon diri	sich verabschieden {-}	ber-tengkar (tentang)	streiten, disputieren (über) {-}
ber-motor	motorisiert, Motor... {Motor}	ber-teriak	schreien {-}
ber-musuh-an	miteinander verfeindet sein {Feind(in)}	ber-teriak-teriak	laut schreien {-}
<b>N</b>		ber-terima kasih (atas)	danken (für) {-}
ber-nyanyi	singen {-}	ber-tinju	boxen {-}
<b>(O) P</b>		<b>U</b>	
ber-pakai	sich anziehen, sich kleiden {-}	ber-ubah	sich ändern {-}
ber-peluk(-pelukan)	sich umarmen {-}	ber-umur (... tahun)	(... Jahre) alt sein {Alter}
ber-peran	mitwirken, eine Rolle spielen {-}	(V W X Y Z)	
ber-pidato	eine Rede halten {Rede}		
ber-pikir (tentang)	nachdenken (über) {-}		
ber-putar-putar	herumschleudern {Umdrehung}		
<b>R</b>			
be-renang	schwimmen {-}		
be-rupa	aussehen wie, in der Form von {Form. Gestalt}		
<b>S</b>			
ber-salah	sich irren {falsch, unrichtig Fehler, Irrtum}		
ber-sama (dengan)	zusammen (mit) {gleich, bei, mit}		
ber-sawah	Nassfeldbau betreiben {Nass-Reisfeld}		
be-serta	zusammen mit {mit}		
ber-sifat	eine bestimmte Eigenschaft haben {Eigenschaft}		
ber-sisir	sich kämmen {Kamm}		
ber-sumpah (demi)	schwören (bei) {Eid, Schwur}		
<b>T</b>			
ber-tambah	vermehrt, gesteigert {-}		